

## 崇拜 WORSHIP

### 週六 Saturdays

9:00  
廣東話  
Cantonese

### 主日 Sundays

|                          |                           |                          |                                 |
|--------------------------|---------------------------|--------------------------|---------------------------------|
| 8:00<br>廣東話<br>Cantonese | 10:00<br>廣東話<br>Cantonese | 12:30<br>普通話<br>Mandarin | 16:00<br>英語家庭<br>English Family |
|--------------------------|---------------------------|--------------------------|---------------------------------|

## 查經小組

**BIBLE STUDY GROUPS** (歡迎參加 All are welcome)

### 星期二 Tuesdays

|               |               |           |   |
|---------------|---------------|-----------|---|
| 10:00 - 11:00 | 英語 English    | 逢第一、三個星期二 | 1 <sup>st</sup> & 3 <sup>rd</sup> Tuesdays Only |
| 14:00 - 15:30 | 廣東話 Cantonese |           |   |

### 星期四 Thursdays

|               |               |
|---------------|---------------|
| 14:00 - 15:30 | 廣東話 Cantonese |
| 14:00 - 15:30 | 普通話 Mandarin  |

### 星期五 Fridays

|               |              |           |
|---------------|--------------|-----------|
| 13:00 - 14:30 | 普通話 Mandarin | 網上 Online |
|---------------|--------------|-----------|

## 禱告 PRAYER

牧區代禱網絡  
Parish Cycle of Prayer:

### 身體欠安

何根、周芙蓉、白曹慧娟、潘劉桂香、辜裕洲、  
李煦恩、黃慧華、王吳台珍、嚴熾亮、陳鄭惠英、  
香綺萍、黃偉光、封彩英、羅保安、何偉強

### Infirm

Gen He, Fu Yung Chau, Grace Briedis, Poon Lau Kwai Heung, Mr. Koo,  
Raymond Li, Joyce Wong, Helen Wong, Liel Yim, Teresa Chan,  
Annie Heung, Samuel Wong, Ms. Fung, Paul Loh, Sam Ho

## 使命宣言

我們致力培育一代又一代活像基督的信徒，使他們能每天和天父有親密的關係，並能領受聖靈的大能去祝福所有人。

## MISSION STATEMENT

We exist to make Christlike disciples from generation to generation who have a daily relationship with the Father and are empowered by the Spirit to bless all peoples.

## 同工 TEAM

加拿大總主教 / 牧區主任  
Chief Bishop / Rector

助理牧師  
Associate Priest

牧師  
Priest

傳道  
Pastor

傳道  
Pastor

牧師堂長  
Rector's Warden

會眾堂長  
People's Warden

行政助理  
Adm. Assistant

教會簿記  
Church Bookkeeper

伍德賢總主教  
Rt. Rev. Dr. Silas Ng

蕭重信牧師  
Rev. Joshua Siu

謝仲賢法政牧師  
Rev. Dr. Canon Philip Tse

李嘉慧傳道  
Pastor Muji Li

林家貝傳道  
Pastor Felix Lam

麥定基  
Eddy Mak

林李美瑩  
Marian Lam

蘇尚敏  
Charmain So

楊思敏  
Wendy Yeung

## 聯絡 CONTACT

#3380 - 8181 Cambie Road, Richmond, BC V6X 3X9

604 214 0321

info@richmondemmanuelchurch.org  
www.richmondemmanuelchurch.org

For daily devotion material please visit:  
discipler123.blogspot.com



## 以馬內利堂英語家庭 REC English Family (4pm)

January 25, 2026

## 顯現後第三主日聖餐崇拜

3<sup>rd</sup> Sunday after the Epiphany Eucharist

### 本主日祝文

主啊，求祢施恩，使我們欣然接受救主耶穌基督的呼召，去向萬民傳揚祂拯救的好消息，使我們和全世界都能看見祂所行的奇事的榮光；聖子和聖父、聖靈，惟一上帝，一同永生，一同掌權，永世無盡。阿們。

### Today's Collect

Give us grace, O Lord, to answer readily the call of our Saviour Jesus Christ and proclaim to all people the good news of his salvation, that we and the whole world may perceive the glory of his marvelous works; who lives and reigns with you and the Holy Spirit, one God, for ever and ever. Amen.



# 歡迎蒞臨我們這教會大家庭

## Welcome to our church family

以馬內利堂的遠象是成為一個神臨在及使人經歷神同在的教會。如果這是您的第一次來到，我們很希望能認識您及幫助您能在此家找到歸屬感。

願神祝福您!

Our vision at Richmond Emmanuel Church is experiencing and being the presence of God. If it's your first time here, we would love to meet you and help you find belonging in this family.

God bless!

程序  
ORDER  
4pm English

|                |                         |       |
|----------------|-------------------------|-------|
| Opening        | Worship in Praise       | Stand |
| Word           | Gospel                  | Stand |
|                | Sermon                  | Sit   |
|                | Apostles' Creed         | Stand |
| Prayers        | Intercession            | Sit   |
|                | Confession & Absolution |       |
| Peace          |                         |       |
| Holy Communion | Offertory               | Stand |
|                | Communion               |       |
|                | Post-Communion Prayer   |       |
|                | Blessing                |       |
| Closing        | Announcements           | Sit   |
|                | Closing Song            | Stand |
|                | Dismissal               |       |

### 講道 SERMON

**Light Has Dawned** (Matthew 4 : 12 - 23) Rev. Joshua Siu

1. Light Has Dawned
2. Giving an Invitation
3. Bringing the Dawn to People

### 崇拜人數及奉獻 ATTENDANCE AND OFFERING

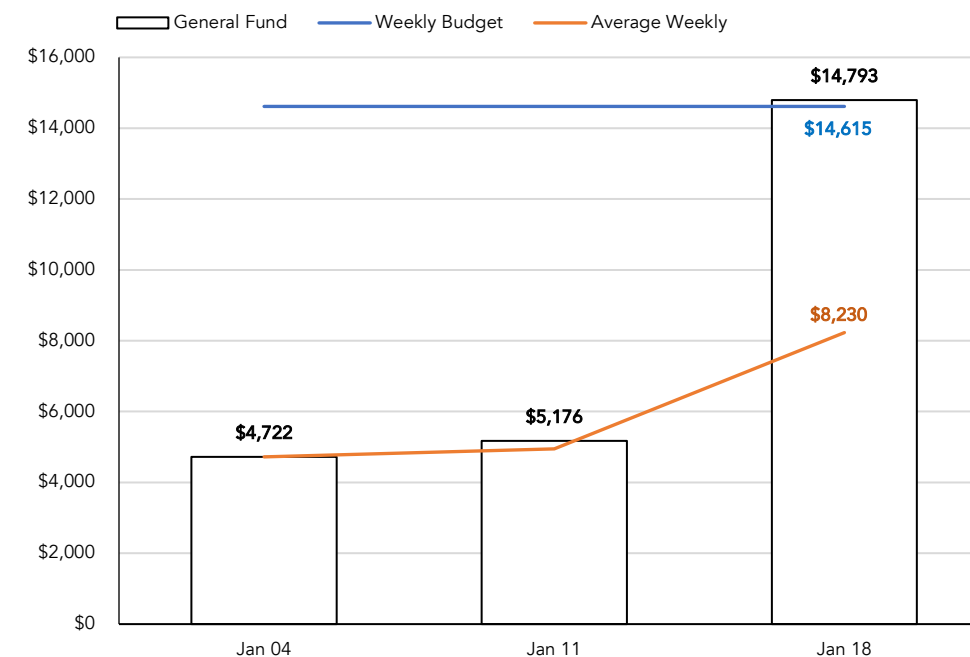
#### 奉獻 Offering (January 18)

經常費 General Fund: \$ 14,793  
設施改善基金 Imp't Fund: \$ 40  
高貴林以馬內利堂植堂基金 CEC Plant Fund: \$ 2,583

|            |                 |
|------------|-----------------|
| Budget     | \$ 14,615 / wk  |
| YTD Avg    | \$ 8,230 / wk   |
| Difference | (\$ 6,385) / wk |

#### 實體崇拜人數 In Person Worship Attendance

|                          |         |     |
|--------------------------|---------|-----|
| 週六 Saturday (January 17) |         |     |
| 粵語 Cantonese             | 9:00am  | 19  |
| 主日 Sunday (January 18)   |         |     |
| 粵語 Cantonese             | 8:00am  | 38  |
| 粵語 Cantonese             | 10:00am | 103 |
| 國語 Mandarin              | 12:30pm | 20  |
| 英語 English               | 4:00pm  | 30  |



### 報告 ANNOUNCEMENTS

#### 2026 教友大會 (3月29日)

- 行事曆及註冊教友名單已張貼於告示板及經小組組長傳閱
- 提名表格現可供索取，用於提名合資格候選人參選以下職位：  
(1) 司庫 (2) 書記 (3) 堂議員(關顧事工)

#### 2026 Annual General Meeting (March 29<sup>th</sup>)

- The updated membership roll is posted on the notice board and circulated through small group leaders
- Nomination forms are available to submit qualified candidates for the following positions up for election :  
(1) Treasurer (2) Secretary (3) Council Member (Caring Ministry)

#### 高貴林以馬內利堂異象分享會 Coquitlam Emmanuel Church Vision Sharing

日期 Date : 1/25 (星期日 Sunday)  
時間 Time : 11:45 am  
地點 Place : 副堂 Sharing Space



單張 Flyer

#### 主上明珠手作坊 DIY Beaded Accessories Workshop

日期 Date : 1/29 (星期四 Thursday)  
時間 Time : 4:30 - 5:30 pm  
截止報名 Deadline : 手作坊日期前 48 小時  
48 hours before the workshop time



網上報名 Online Registration

#### 高貴林以馬內利堂新年團拜 CEC CNY Gathering

日期 Date : 2/8 (星期日 Sunday)  
時間 Time : 6:00 - 9:00 pm

歡迎兄弟邀請在三聯市及本拿比的親友一同參加。詳情請聯絡林家貝傳道。 Please invite friends and relatives living in Tri-Cities and Burnaby to attend together. For details, please contact Pastor Felix.

#### 高貴林以馬內利堂植堂基金 Coquitlam Emmanuel Church Plant Fund

本堂堂議會於 2025 年 12 月 16 日堂議會中一致通過於本堂之奉獻項目中加設“高貴林以馬內利堂植堂基金”，以便教友為 AM Canada 亞裔事工(Asian Initiative)的高貴林植堂事工作出特別奉獻。兄弟之奉獻請於本堂捐封“其他”一項中註明“CEC”便可。 At the Church Council meeting on December 16, 2025, the Council unanimously approved the establishment of a Coquitlam Emmanuel Church Planting Fund among the church's donation categories, to enable members to make special contributions to AM Canada's Asian Initiative for the Coquitlam church planting ministry. Brothers and sisters may indicate their donations by marking "CCE" under the "Other" section on the church donation envelope.

#### 2025 年奉獻總結紀錄 2025 Offering Summary

2025 全年奉獻總結紀錄已張貼在大堂佈告板，並已由各小組組長傳閱。請核對閣下的奉獻總額。如有疑問，或需要更改奉獻收據的接收方式/地址，請於 1 月 28 日 前通知教會簿記楊思敏(finance@richmondemmanuelchurch.org)。正式奉獻收據將於二月編印。 2025 Offering Totals Record is posted on the notice board and it was also sent out by Small Group Leaders. Please check your offering record. If there is any issue, or you need to update your way /address of receiving your receipt, please contact our Church Bookkeeper Wendy Yeung (finance@richmondemmanuelchurch.org) before January 28. Official donation receipts will be printed in February.

本堂堂議會於 1 月 13 日會議中一致通過與 AM Canada 合作聘任林家貝傳道於本年 1 月 1 日開始為全職傳道；半職為以馬內利堂中文傳道，半職為高貴林以馬內利堂植堂傳道。

林傳道於 2003 年開始在基督教主恩會主日崇拜，並接受牧養與裝備。2004 年受浸同年成為小組組長。2008 年蒙主呼召，在青年牧者訓練學院修讀 2 年全時間的青少年事工文憑。畢業後開始進入全職服事。2010 在神召會聖光堂為助理傳道。主要服事青少年。2014 年為愛鄰舍福音網絡傳道幹事，主要是聯繫教會，組織教會網絡。同時由 2011 年起開始在香港神召神學院進修神學學士課程，並於 2016 年畢業。2017 年開始於基督教香港崇真會深水起堂長沙灣分堂服事，並於 2018 年按立成為傳道。

2022 年來加拿大，並於加拿大華人神學院溫哥華進修教牧學碩士，於 2024 年畢業。2024 年 8 月林傳道和太太 Kasey 與兒子 Eden 開始參加本堂主日崇拜。2025 年 6 月兩夫婦領受按手禮，Eden 領受洗禮。林傳道在本堂主要服事家庭及兒童，建立家庭小組。分別是: Generational gifting of God's Dreams and Visions (GOD) 小組及 Family small group 小組。並在 Kid's corner 服事兒童。另外林傳道是本堂高貴林小組之組長，計劃植堂事工。

At the church council meeting on January 13th, 2026, it was unanimously approved that we will collaborate with AM Canada to hire Pastor Felix Lam as a full-time pastor, effective January 1<sup>st</sup> of this year. He will serve half-time as the Chinese Pastor at Richmond Emmanuel Church and half-time as the Church Planting Pastor at Coquitlam Emmanuel Church. Pastor Felix began attending Sunday worship at the Grace Community Church in 2003, where he received pastoral care and spiritual training. He was baptized in 2004 and, in the same year, became a small group leader. In 2008, he received God's calling and enrolled in a two-year full-time Diploma of Youth Ministry program at the Youth Pastoral Training Institute. After graduation, he entered full-time ministry. In 2010, he served as an Assistant Pastor at Assembly of God Holy Light Church, with a primary focus on youth ministry. In 2014, he became the Assistant Minister at The Good News Network, mainly responsible for liaising with churches and organizing church networks. At the same time, beginning in 2011, he pursued a Bachelor of Theology at the Ecclesia Theological seminary in Hong Kong and graduated in 2016. In 2017, Pastor Lam began serving at the Tsung Tsin Mission of Hong Kong Shamshuipo Church Cheung Sha Wan Branch Church, and was ordained as a Pastor in 2018.

In 2022, he moved to Canada and pursued a Master of Ministry at the Canadian Chinese School of Theology Vancouver, graduating in 2024. In August 2024, Pastor Felix, his wife Kasey, and their son Eden began attending Sunday worship at this church. In June 2025, Pastor Felix and his wife received the laying on of hands, and Eden received baptism. At this church, Pastor Felix primarily serves in family and children's ministries, establishing family small groups, including the Generational Gifting of God's Dreams and Visions (GOD) Small Group and the Family Small Group. He also serves children through the Kids' Corner ministry. In addition, Pastor Felix is the leader of the Coquitlam Small Group and is involved in church planting ministry planning.